

Demigranz – „Bundesweite Initiative Demenz und Migration“

Informationsmaterialien und Formulare in spanischer Sprache

ABOUT DEMENTIA WHAT IS DEMENTIA? **SOBRE LA DEMENTIA 1**

¿Que es la demencia?

El presente folleto informativo, que describe la demencia, las personas diagnosticadas con demencia, algunas de sus primeras señales y varios de los tipos más comunes, destaca la importancia de un diagnóstico médico oportuno.

La demencia, que abarca una serie de síntomas causados por lesiones que afectan al cerebro, no es una enfermedad específica. La demencia afecta al pensamiento, la conducta y la capacidad de realizar las tareas diarias. La función del cerebro se afecta a tal punto que interfiere la vida social o laboral normal de la persona. La característica distintiva de la demencia es la pérdida, a consecuencia de la disminución de la capacidad cognitiva, de hacer o saber las actividades diarias.

Los niveles de discapacidad demencia se definen, generalmente, de acuerdo a más funciones cognitivas. Las funciones cognitivas afectadas pueden incluir la memoria, las habilidades lingüísticas, el entendimiento de la información, la percepción visual, el juicio y el aprendizaje. A veces, las personas con demencia tienen dificultad para reconocer problemas y controlar sus emociones. También pueden experimentar cambios de personalidad. Las demencias graves que se acompañan a una persona con demencia dependen de las áreas del cerebro que están dañadas por la enfermedad causante de la demencia.

En muchos tipos de demencia, algunas de las señales tempranas de cambio (dejar de reconocer personas conocidas, entre ellas, familiares, o perder el interés por las cosas) que la enfermedad se empieza poco a poco a través del tiempo y las acciones de la persona empeoran con el tiempo.

¿A quienes afecta la demencia?

La demencia puede afectar a cualquier persona, pero el riesgo aumenta con la edad. Las personas con demencia, en su mayoría, son ancianos que empiezan a experimentar los signos de la enfermedad de Alzheimer, se llama de demencia. No es una parte normal del envejecimiento, sino que es causada por la enfermedad del cerebro. Muchas veces una persona con demencia necesita de ayuda de otros en las actividades diarias, que se conoce como "transferencia" o "cuidado de la demencia".

Existen varios tipos avanzados de demencia, que se llaman demencias frontotemporales, en las que el deterioro cognitivo se centra en la demencia de la personalidad que interfiere la conducta de la vida diaria. Las personas con demencia vascular pueden experimentar cambios de personalidad, como la pérdida de la capacidad de controlar sus emociones, y pueden experimentar gradualmente a medida que empeora el daño a los vasos sanguíneos. Los demencias varían.

visitas el folleto informativo About Dementia: Genética de la demencia. Sobre la demencia. Genética de la demencia. Para que los datos hechos relacionados con la salud y el estilo de vida pueden aumentar el riesgo de la demencia. Las personas con factores de riesgo vascular no solo, incluyendo la presión arterial alta, corren un riesgo mayor, así como los que se relacionan física y químicamente entre sí. Para información detallada acerca de los factores de riesgo de demencia, visite www.dementia.org.au.

¿Qué causa la demencia?

Existen muchas enfermedades que causan demencia. En la mayoría de los casos, los factores que causan las demencias incluyen estas enfermedades de deterioro. Algunas de las más comunes son:

La enfermedad de Alzheimer

La enfermedad de Alzheimer es el tipo más común de demencia, lo que representa alrededor de dos tercios de los casos. La enfermedad causa una deterioro gradual de las capacidades cognitivas, que a menudo comienza con la pérdida de la memoria.

La enfermedad de Alzheimer se caracteriza por dos características de deterioro, se llama amnesia y las células neuronales. Las células son estructuras anatómicas de un organismo que se especializan en la recepción de señales y la transmisión de información. Las células nerviosas y el cerebro se dañan. Para más información sobre el sistema informático About Dementia: Alzheimer's disease. Sobre la demencia: la enfermedad de Alzheimer.

La demencia vascular

La demencia vascular es el deterioro cognitivo causado por el daño a los vasos sanguíneos del cerebro. Puede causar un deterioro de la capacidad de pensar y actuar que se desarrolla con el paso del tiempo.

La demencia vascular se diagnostica cuando hay evidencia de daño a los vasos sanguíneos en el cerebro y en la demencia de la personalidad que interfiere la conducta de la vida diaria. Las personas con demencia vascular pueden experimentar cambios de personalidad, como la pérdida de la capacidad de controlar sus emociones, y pueden experimentar gradualmente a medida que empeora el daño a los vasos sanguíneos. Los demencias varían.

National Dementia Helpline 1800 100 500 dementia.org.au

Esta folia informativa fue financiada por el gobierno de Australia **Dementia Australia**

Verschiedene Materialien zum Thema Demenz von Dementia Australia in spanischer Sprache

www.dementia.org.au/resources/spanish

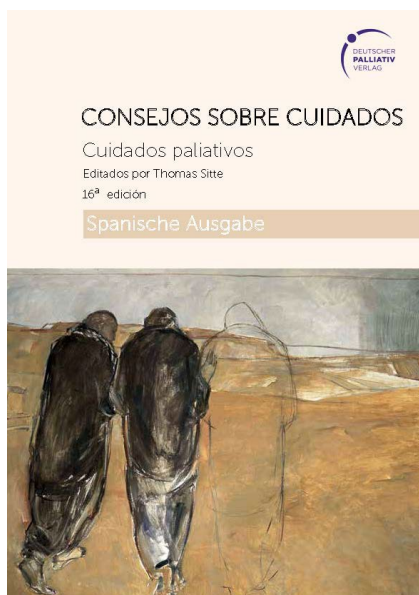


Salud para todos
Una guía informativa sobre el sistema sanitario alemán

Salud para todos
Una guía informativa sobre el sistema sanitario alemán
In spanischer Sprache
Gesundheit für alle: Ein Wegweiser durch das deutsche Gesundheitswesen
Bundesministerium für Gesundheit, Referat Z 24 „Migration, Integration, Demografie und Gesundheit“, Berlin, 40 Seiten

Download unter:
<https://info-data.info/bmg/espanol.wegweiser-gesundheit.2022.pdf>

Printversion bestellbar unter:
<https://gesundheitsmehrsprachig.de/3/>



CONSEJOS SOBRE CUIDADOS
Cuidados paliativos
Editados por Thomas Sitte
16ª edición
Spanische Ausgabe

CONSEJOS SOBRE CUIDADOS
Cuidados paliativos
Die Pflegetipps: Palliative Care
Thomas Sitte
Spanische Ausgabe, Fulda: Deutscher Palliativverlag, 2016, 95 Seiten

www.palliativstiftung.de/de/shop/gedrucktes/die-pflegetipps-palliative-care

Demigranz – „Bundesweite Initiative Demenz und Migration“



El derecho de curatela alemán

ITB-Broschüre zum Betreuungsrecht – spanisch
 Institut für transkulturelle Betreuung e. V., Hannover
 2010, 27 Seiten

https://itb-ev.de/images/-PDF-Dateien/Broschueren/itb-broschre_spanisch.pdf

Prestaciones del seguro de dependencia
 ¿Qué me corresponde?

Grados de asistencia	Grado 1	Grado 2	Grado 3	Grado 4	Grado 5
Ámbito ambulatorio					
Asignación de asistencia por mes	-	316 €	545 €	728 €	901 €
Servicio asistencial (prestaciones asistenciales en especie por mes)	-	724 €	1.363 €	1.693 €	2.095 €
Prestaciones combinadas	-	Hasta un 40 % de las prestaciones asistenciales en especie pueden utilizarse para prestaciones de ayuda reconocidas. Si la prestación asistencial en especie no se agota, tendrá derecho a una asignación proporcional. Por ejemplo, si se consume el 90 % de las prestaciones en especie, aún podrá abonarse el 40 % de la prestación en metálico.			
Atención diurna por mes	-	689 €	1.298 €	1.612 €	1.995 €
Importe de ayuda por año	175 € (también puede utilizarse para asistencia básica en el grado de asistencia 1)				
Asistencia preventiva por año	-	Hasta 1632 € por año civil durante un máximo de 6 semanas (excepción: utilización por hora). El importe podrá aumentar 906 € hasta 2438 €, pero se considerará con el derecho de prestación de asistencia temporal. Este derecho se tendrá solo tras seis meses de asistencia a domicilio por un asistente o cuidador.			
Asistencia temporal por año	-	Hasta 1774 € por año civil (para 8 semanas como máximo). El importe podrá aumentar a 3396 €, pero se considerará con el derecho de prestación de asistencia preventiva.			
Equipamiento y reformas	Equipamiento técnico: prioritariamente en préstamo. Mejoras en el entorno residencial: hasta 4000 €				
Seguro social del cuidador	Los aportes al seguro obligatorio de pensiones, al seguro de paro y de accidentes se abonan si el cuidador: • trabaja al menos 30 horas semanales al menos dos días a la semana • no trabaja más de 30 horas semanales • aún no percibe una pensión de jubilación				
Ámbito clínico / grupos residenciales					
Atención residencial (día) por mes	125 €	770 €	1262 €	1775 €	2095 €
Prestaciones en grupos residenciales amb. por mes	234 €				
General					
Asesoramiento asistencial y en el hogar	SI				
Cursos de enfermería	SI				

Prestaciones del seguro de dependencia

¿Qué me corresponde?

Leistungen der Pflegeversicherung. Was steht mir zu?

Regionalbüros Alter, Pflege und Demenz 2023,
 in spanischer Sprache, 1 Seite

https://alter-pflege-demenz-nrw.de/wp-content/uploads/2023/02/Leistungen-der-Pflegeversicherung_Uebersicht-zur-Weitergabe_es.pdf

Demenz Support Stuttgart gGmbH
 Zeppelinstr. 41
 73760 Ostfildern
 www.demenz-support.de



Demenz Support Stuttgart
 Zentrum für Informationstransfer

Das Projekt „DeMigranz –
 Bundesweite Initiative Demenz und
 Migration“
 wird gefördert von der



Robert Bosch
 Stiftung